

●蔡 捷 王永厚

日本《现代图书馆》剖析

ABSTRACT There are now in Japan 86 tit. of library science periodicals, among which the "Modern Libraries" is comparatively the representative one that started publication in July, 1950 and from 1950 to 1993 had published 474 articles, 76.2% of which were monographs, and articles with realistic subject matter amounted to 92.8%. There were 61.8% of the articles published with citations, averaging 5.3 items per article. Among the 476 authors, 17 had published 3 or more than 3 articles. The said journal is characterized by the matter-of-fact attitude, seeking the new, publishing a vast amount of special issues and laying stress on asking foreign authors to write papers (accounting for 7.6%). 10 tabs. 6 refs.

SUBJECT TERMS Library science periodicals — Japan — "Modern Libraries" — Evaluations

CLASS NUMBER G250.55

日本究竟有多少图书馆学期刊,由于统计标准和统计范围不同,说法不一。比如,《乌布里希国际期刊指南》第18版载有40种,日本《图书馆学会年报》列有86种,《日本图书馆年鉴》列有27种,而《图书馆学入门》只列了24种。据笔者对1994年《图书馆杂志》有关数据的统计,共有302种(见表1)。其中,具有代表性的图书馆学期刊20种(见表2),而其中的《现代图书馆》被公认为是核心期刊^[1,2]。下面将对其进行专门评价。

表1 日本图书馆学期刊数量

类 型		类 型		
	种数		种数	
1	图书馆杂志	21	4 儿童图书馆、盲文图书馆期刊	18
2	图书馆馆报	184	5 图书馆要览、年报	61
3	图书馆馆志	18	合 计	302

1 《现代图书馆》历史沿革

《现代图书馆》的前身是《日本图书馆协会情报服务》,创刊于1950年7月,主要是翻译和介绍国外,尤其是英美图书馆专家的学术论文。其中,诸如“用”重于“藏”的新观念和开架等新方式,对日本的图书馆事业产生了较大和较好的影响。1963年3月,正式定名为《现代图书馆》,从此走上了正规的出版轨道。其固定栏目有“特集”(10篇左右)、“图书馆之目”、“最近参考图书”和“编辑后记”,常设栏目有“翻译”、“调查报告”、“讲座”、“知识连载”和“国外图书馆学文献目录”,重点刊发图书馆工作报告、新理论和新技术研究论文,以及世界图书馆评介等。该刊每期有一个专题,称之为“特集”(见表3)。在第25卷第4期“《现代图书馆》的25年”特集中,刊登了各

表 2 日本有代表性的图书馆学期刊

刊名		主办单位	创刊年	刊期	刊发的主要内容
1	图书馆杂志	日本图书馆协会	1907	月刊	论文、书评、新闻及协会活动
2	图书馆界	日本图书馆研究会	1947	双月刊	创造性研究论文
3	高校图书馆	全国高校图书馆协会	1950	月刊	实用性文章
4	现代图书馆	日本图书馆协会	1950	季刊	实用技术研究论文
5	图书馆学会年报	日本图书馆协会	1954	季刊	创造性研究论文
6	医学图书馆	医学图书馆协会	1954	季刊	协会业务活动报告
7	图书馆学	西部图书馆学会	1954	半年刊	
8	儿童图书馆	儿童图书馆研究会	1954	月刊	
9	药学图书馆	药学图书馆协会	1956	季刊	协会业务活动报告
10	中部图书馆学会志	中部图书馆学会	1959	1年·3刊	
11	图书馆与情报科学	三田图书情报学会	1963	年刊	国内外图书馆学情报学论文
12	图书加工技术研究	图书加工技术研究会	1964	半年刊	实用技术研究论文
13	专门图书馆	专门图书馆协会	1969	1年·5刊	协会业务活动报告
14	日法图书馆	日法图书馆学会	1970	年刊	评介法国图书馆学情报学论文、译文
15	大学图书馆研究	学术文献普及会	1972	半年刊	研究、评介大学图书馆的论文
16	公共图书馆	图书馆专门问题研究会	1977	月刊	研究公共图书馆的专题论文
17	书目索引展望	索引协会	1979	季刊	实用技术研究论文
18	图书情报大学研究报告	日本图书馆情报大学	1982	半年刊	大学教师撰写的研究论文
19	学术情报中心研究纪要	学术情报中心	1982	年刊	中心业务活动
20	图书馆史研究	日外协会	1984	年刊	创新性研究论文

表 3 《现代图书馆》1984~1993 年的特集

年份	卷期	特集专题名称	年份	卷期	特集专题名称
1984	V. 22 No. 1	日本 MARC 的利用	1988	V. 26 No. 1	变化中的图书馆;1. 图书馆经营
	No. 2	谈“图书馆的未来”·象		No. 2	变化中的图书馆;2. 儿童生活和图书馆
	No. 3	市、区、村的图书馆		No. 3	变化中的图书馆;3. 专业情报服务
	No. 4	非图书形态的资料		No. 4	变化中的图书馆;4. 图书馆与国际化
1985	V. 23 No. 1	OA 机器和图书馆	1989	V. 27 No. 1	资料保存
	No. 2	日中图书馆交流		No. 2	读者目录的形态
	No. 3	公共图书馆的地域计划		No. 3	图书馆建筑与设施
	No. 4	资料、情报检索系统		No. 4	图书馆的新浪潮
1986	V. 24 No. 1	图书馆服务和情报学	1990	V. 28 No. 1	识字与图书馆情报服务
	No. 2	国际和平与战争年代的图书馆		No. 2	书目情报服务动向
	No. 3	图书馆与安全措施		No. 3	生活方式和图书馆
	No. 4	女性图书馆员		No. 4	文献工作技术
1987	V. 25 No. 1	图书馆法的环境	1991	V. 29 No. 1	图书馆和情报的成本
	No. 2	分类——日本的现状		No. 2	回溯输入和资料提供
	No. 3	MARC 和书目数据		No. 3	图书馆环境(1)
	No. 4	《现代图书馆》之 25 年		No. 4	图书馆环境(2)

年份	卷期	特集专题名称
1992	V. 30 No. 1	图书馆环境(3)(国外篇)
	No. 2	综合性和合并馆图书馆计划
	No. 3	标准化活动概要
	No. 4	图书馆环境(4)
1993	V. 31 No. 1	图书馆统计
	No. 2	图书馆未来的形象
	No. 3	研修
	No. 4	图书馆资料问题: 1. 杂志

届的主编、部分编辑及一些读者的回忆文章,充分评述了该刊所取得的成就。

自1970年起,《现代图书馆》开始减少译文,增加日本图书馆自身实践,特别是其中的新技术、新理论方面的研究报告,使其逐步由“国外输入时代”转向“国产化时代”。

44年来(1950~1994),《现代图书馆》共出版35

卷170期,大体经历了三个发展阶段(见表4)。现在,该刊质量不断提高,发行份数逐年增加,并力图突出现代特点,已成为日本和世界较有影响的一种图书馆学期刊。

2 《现代图书馆》内容结构

10年(1984~1993)间,《现代图书馆》共发文474篇(见表5),期均发文47.4篇。从中不难看出:

(1)专论性文章逐步上升,现已占绝对优势。在近10年中,1984年只占48.2%,最高的1987年竟占96.6%,平均也占76.2%。不仅《现代图书馆》,同时这也是日本图书馆学期刊普遍具有的一大特点。也就是说,日本图书馆学专家普遍重视具体的业务问题。他们把图书馆学期刊当作交流工作经验,解决实际问题,研究专门理论的园地。

表4 《现代图书馆》概况

阶段	刊名	期刊	出版卷期数	页数	定价(日元)	发行份数	印刷、出版方式
1 1950.7~ 1959.2	日本图书馆协会情报服务	不定期	1卷 27期	48	250	50~100	手刻油印→打字油印
2 1960.4~ 1962.10	日本图书馆协会情报服务 新集	季刊	3卷 12期	64	250	700	活版印刷
3 1963.~ 现在	现代图书馆	季刊	32卷 131期	48~ 56	250~ 1200	1000~ 3100	活版印刷→照像排版、胶印

(2)厚今薄古,着意寻求学科发展的新理论、新技术和新方法。日本向来以善于吸收、引进国外,尤其是欧美的先进技术而著称。60年代以来,日本广泛应用计算机,促使其图书馆事业有了长足的发展。《现代图书馆》十分注意与其刊名相适应的现代意识,而且以“OA机器和图书馆”、“MARC和书目数据”为题,集中发文研讨。因此,表5的三对比较数据中,现实题材的发文比例更占有绝对的优势。

(3)记述性文章与研究论文比例较为平衡,但发展趋势看,后者的比例已经、而且将适当扩大。

3 《现代图书馆》引文结构

引文是论文的重要组成部分。在日本图书馆界,

已日益受到重视。在《现代图书馆》的474篇发文中,293篇有引文(占61.8%),共有2522条引文,篇均引文5.3条。

3.1 引文学科

作为图书馆学期刊的《现代图书馆》,引文自然主要应来自图书馆学领域。从表6来看,引自图书馆学的高达74.2%,完全合乎引文规律。同时,哲学、宗教、心理学和目录学等其他社会科学引文也占有一定的比例,说明这些学科与图书馆学具有较为密切的亲缘关系。

3.2 引文文献类型

引文的文献类型状况反映出文献的被利用价值。调查结果(见表7)表明,《现代图书馆》引自期刊的比例略大于图书,但较为接近。此外还引用了会议

纪要、学术报告和图书馆指南一类文献，但比例都较小。

3.3 引文语种

日语作为日本民族的国语，在《现代图书馆》的引文语种中独占鳌头（占 65.29%）是天经地义的事。在引文的其他语种中，英文引文比例高达 32.

8%（见表 8），这既显示该刊曾以翻译为主的历史，同时也表明美、英等国图书馆学成果对日本图书馆事业发展产生了较大的影响。此外，德、朝等语种都占有一定比例，但引用我国文献的比例较少。因此，今后应加强中日两国图书馆学界的学术交流与合作。

表 5 《现代图书馆》发文状况

年 份		1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	合 计 (1984~1993)
发 文 篇 数		56	45	47	59	51	47	33	37	48	51	474
题 材	泛论 篇数	29	5	9	2	12	10	10	10	15	11	113
	比例(%)	51.8	11.1	19.1	3.4	23.5	21.3	33.3	27.0	31.2	21.6	23.8
广 度	专论 篇数	27	40	38	57	39	37	23	27	33	40	361
	比例(%)	48.2	88.9	80.9	96.6	76.5	78.7	69.7	73.0	68.8	78.4	76.2
新 颖	历史的 篇数	3	—	7	16	4	2	1	—	—	1	34
	比例(%)	14.9	5.4	14.3	27.1	7.8	4.3	3.0	—	—	2.0	7.2
程 度	现实的 篇数	53	45	40	43	47	45	32	37	48	50	440
	比例(%)	94.6	100	85.1	72.9	92.2	95.7	97.0	100.0	100.0	98.0	92.8
研 究	记述性的 篇数	30	20	18	33	18	31	20	23	17	22	232
	比例(%)	53.6	44.4	38.3	55.9	35.3	66.0	60.6	62.2	35.4	43.1	48.9
深 度	研究型的 篇数	26	25	29	26	33	16	13	14	31	29	242
	比例(%)	46.4	55.6	61.7	44.1	64.7	34.0	39.4	37.8	64.6	56.9	51.1

表 6 《现代图书馆》引文学科结构

年 份		1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	合 计 (1984~1993)	
引文总数(条)		110	262	154	393	209	215	211	274	345	349	2252	
篇均引文数(条)		2.0	5.8	3.3	6.7	4.1	4.6	6.4	7.4	7.2	6.8	5.3	
引 文 学 科	图书馆学	数量	76	188	109	338	143	178	135	201	250	253	1871
		比例(%)	69.1	71.8	70.8	86.0	68.4	82.8	64.0	73.3	72.5	72.5	74.2
社会科学	情报学	数量	10	43	6	10	30	7	21	17	29	24	197
		比例(%)	9.1	16.4	3.9	2.5	14.4	3.2	10.0	6.2	8.4	6.9	7.8
	其他	数量	14	30	32	40	33	21	55	55	58	64	402
		比例(%)	12.7	11.4	20.8	10.2	15.8	9.8	26.0	20.1	16.8	18.3	15.9
	自然科学	数量	10	1	7	5	3	9	—	1	8	8	52
		比例(%)	9.1	0.4	4.5	1.3	1.4	4.2	—	0.4	2.3	2.3	2.1

表7 《现代图书馆》引文文献类型

年 份		1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	合 计 (1984~1993)
图 书	数量	57	92	78	219	102	87	100	107	148	134	1124
	比例(%)	51.8	35.1	50.6	55.7	48.8	40.5	47.4	39.1	42.9	38.4	44.6
期 刊	数量	45	155	76	159	101	101	98	133	165	188	1221
	比例(%)	40.9	59.2	49.4	40.5	48.3	47.0	46.4	48.5	47.8	53.9	48.4
其 他	数量	8	15	—	15	6	27	13	34	32	27	177
	比例(%)	7.3	5.7	—	3.8	2.9	12.5	6.2	12.4	9.3	7.7	7.0

表8 《现代图书馆》引文语种

年 份		1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	合 计 (1984~1993)
日 语	数量	63	185	86	264	129	128	106	198	241	244	1644
	比例(%)	57.3	70.6	55.9	67.2	61.7	59.5	50.3	72.3	69.9	69.9	65.2
英 语	数量	47	76	58	125	79	87	102	74	82	96	826
	比例(%)	42.7	29.0	37.6	31.8	37.8	40.5	48.3	27.0	23.7	27.5	32.8
德 语	数量	—	—	10	—	—	—	—	—	4	8	22
	比例(%)	—	—	6.5	—	—	—	—	—	1.2	2.3	0.9
法 语	数量	—	—	—	—	1	—	1	—	3	1	6
	比例(%)	—	—	—	—	0.5	—	0.5	—	0.9	0.3	0.2
俄 语	数量	—	—	—	4	—	—	—	2	—	—	6
	比例(%)	—	—	—	1.0	—	—	—	0.7	—	—	0.2
朝 语	数量	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—	15
	比例(%)	—	—	—	—	—	—	—	—	4.3	—	0.6
汉 语	数量	—	1	—	—	—	—	2	—	—	—	3
	比例(%)	—	0.4	—	—	—	—	0.9	—	—	—	0.1

4 《现代图书馆》作者

《现代图书馆》的474篇发文由476位作者撰写,其中单人撰写的占88.4%,个人合作撰写的只占6.3%(见表9)。从职业角度看,从事图书馆工作或教学的占70%以上;从国籍看,国外作者占7.6%(见表10)。约请外国人撰稿是《现代图书馆》的一个显著特点。在476位作者中,3篇和3篇以上的共有17人,其中长仓美惠子撰写最多(16篇)。可以认为,这17人是《现代图书馆》的核心作者。

5 《现代图书馆》的特色及其对我们的启示

通过以上分析不难看出,《现代图书馆》具有4个主要特色:

(1)各卷期设立“特集”栏目,有利于围绕同一专题进行集中而深入的研讨,从而有利于学科理论体系的逐步完善。这是日本图书馆学期刊普遍采用的方法,但《现代图书馆》运用得更为突出。与《图书馆

表 9 《现代图书馆》作者:(1)合作度

年 份		1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	合 计 (1984~1993)
单人撰写	篇数	50	39	42	54	43	39	31	33	42	46	419
	比例(%)	89.3	86.7	89.4	91.5	84.3	83.0	93.9	89.2	87.5	90.1	88.4
团体撰写	篇数	3	3	2	2	4	3	2	1	2	3	25
	比例(%)	5.3	6.7	4.2	3.4	7.8	6.4	6.1	2.7	4.1	5.9	5.3
个人合写	篇数	3	3	3	3	8	5	—	3	4	2	30
	比例(%)	5.4	6.7	6.3	5.1	15.7	10.6	—	8.1	8.3	3.9	6.3

表 10 《现代图书馆》作者:(2)职业与国籍

年 份		1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	合 计 (1984~1993)	
按 职 业 分	图 书 馆 界	人 数	47	34	40	44	36	39	23	22	26	31	342
		比 例 (%)	77.0	70.8	71.4	80.0	80.0	69.6	74.2	61.1	53.1	79.5	71.8
	非 图 书 馆 界	人 数	14	14	16	11	9	17	8	14	23	8	134
		比 例 (%)	23.0	29.2	28.6	20.0	20.6	30.4	25.8	38.9	46.9	20.5	28.2
按 国 籍 分	日 本	人 数	57	44	50	53	39	55	31	35	43	33	440
		比 例 (%)	93.4	91.7	89.3	96.4	86.7	98.2	100.0	97.2	87.8	84.6	92.4
	国 外	人 数	4	4	6	2	6	1	—	1	6	6	36
		比 例 (%)	16.6	8.3	10.7	3.6	13.3	1.8	—	2.8	12.2	15.4	7.6

杂志》的“特集”相比,《现代图书馆》的“特集”侧重于理论探讨,而且较为专深。每期卷末预告下期“特集”论题,其选题多来源于实际工作中被广泛关注或具有方向性的问题。一般约请资深专家撰写,其论文水平较高,可起导向作用。在固定栏目“编辑后记”中,对该期“特集”加以概括说明,使读者能进一步把握“特集”的主要论点及今后需要注意的问题。我国较少采用这一做法,专业性期刊也较少。建议今后多设一些专栏,多出一些专辑,以便组织专人,对有意义的论题进行深入的探讨。

(2)文风求实、求新。靠技术立国的日本,历来重视新理论、新技术的应用。《现代图书馆》极少采用纯学术文章,而优先刊登产生于实际工作,能解决实际问题,具有可操作性,并升华了的研究论文。目前,我国图书馆事业面临经费拮据、书源贫乏和人员流失等诸多问题,急待有类似于《现代图书馆》的研究论文问世。

(3)与作者、读者联系密切,努力增强读者对刊

物的亲切感。《现代图书馆》的“编辑后记”很有特色,除了对该期的“特集”做扼要的述评外,还以亲切、温馨的笔调向作者和读者交心、致意。其它一些期刊还开辟了“使图书馆成为您的图书馆”、“图书馆员手记”、“分类日记”和“读书日记”等栏目,以吸引更多的人投稿。

(4)利用会费和版面费弥补办刊经费不足。日本的图书馆学期刊大都由学术团体和研究机构主办,其中不少还是学会的会刊。按规定,学会会员(个人和团体)应交纳会费,如 1981 年个人会费 3500 日元,1985 年 4000 日元。刊物基本上只登会员的论文,并交纳按优惠计算的版面费。这样,日本图书馆界的办刊经费不太困难。目前,我国 90 多种图书馆学情报学专业期刊普遍面临着经费短缺的难题。除靠提高期刊质量,扩大发行面,以降低成本外,是否可逐步创造条件而采用日本的办法,以使期刊获得经常性的经费支持。

日本是我国一衣带水的邻国,不仅地理位置相

近,而且文化渊源相通。今后,必须加强两国图书馆界的学术交流和人员往来,以便相互切磋,相互借鉴,共同促进图书馆事业的繁荣与发展。

参考文献

- 1 庄义逊.日本大学图书馆刊评述.高校图书馆工作,1984,(1):30~31
- 2 岩猿敏生.图书馆关系团体.新图书馆ハンドブック东京:1993:93
- 3 长沢雅男,户田慎一.图书馆学研究入门.东京:日本图书馆协会,1990:244~251

(上接第79页)

参考文献

- 1 William R. Nugent: Optical Discs—An Emerging Technology for Libraries. IFLA Journal V12(1986) No. 3 p175
- 2 Emilio Setién Quesada: Libraries and Library Science in Cuba. IFLA Journal V20(1994) No. 2. p109
- 3 Graham P. Cornish: Interlending of Audiovisual Materials: Some Problems and Interpretation. IFLA Journal V18(1992) No. 1 p25
- 4 Craig A. Summerhill: Connectivity and ivagation: An Overview of the Global Internetworked information Infrastructure. IFLA Journal v20(1994) No. 2 p147
- 5 Elizabeth W. Stone: Continuing Education for the Library and Information Professions: An International

- 4 庄义逊.国外图书馆学与情报学期刊文献分析.情报科学,1982,5(5):58
- 5 汪华源.国外图书馆学情报学核心期刊.图书馆学刊,1989,(5):43
- 6 丸山昭二郎.《现代の图书馆》の25年.现代の图书馆,1987,25(4):220

蔡 捷 王永厚:通讯地址:中国农业科学院科技情报信息中心。

(来稿时间:1995-01-25。编发者:丘峰。)

Perspective, 1985. IFLA Journal V12(1986) No. 3 p203

- 6 Gordon Harris: The Attempts of Library Associations to Assist Third world Librarianship. IFLA Journal V12 (1986) No. 4 p291
- 7 J. F. Govan: Preservation and Resource Sharing: Conflicting or Complementary. IFLA Journal V12 (1986) No. 1 p20
- 8 Zhang Jia Xiang, Wang Taihe and Jin Yanxia: An International Online Retrieval Service in China. IFLA Journal V12(1986) No. 4 p321

胡雅君、叶蓓蓓、赵丽莘: 通讯地址:北京大学信息管理系,邮编100871。

(来稿时间:1995-03-14。编发者:丘峰。)

(上接第87页)

者比例越来越大。由此可以认为,《大学与研究图书馆》是一种成熟的、严肃的图书馆学专业核心期刊,在美国图书馆界具有不可替代的地位。

表6 《大学与研究图书馆》两次调查比较

项 目	调 查 年 代	
	1939~1979	1983~1993
图书馆学引文比例(%)	64.6	76.1
英语引文比例(%)	97.0	99.3
图书馆界作者比例(%)	67.3	74.4

参考文献

- 1 About College and Research Libraries. College & Research Libraries, Vol. 49, No. 1, P. 103. 1988, 19 (1)
- 2 Cline, Gloria S., College and Research Libraries: Its First Forty Years College and Research Libraries, 1982, 5: 208

韩圣龙、张春波: 通讯地址:北京大学信息管理系,邮编100871。

(来稿时间:1995-03-14。编发者:丘峰。)